

## ระเบียบของผู้ประสานงานกลาง

ว่าด้วยการให้ความช่วยเหลือและการขอความช่วยเหลือ  
ตามกฎหมายว่าด้วยความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่ง  
เกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็ก  
พ.ศ. ๒๕๕๖

โดยที่เป็นการสมควรให้มีระเบียบเกี่ยวกับการให้ความช่วยเหลือแก่ต่างประเทศ กรณีผู้อ้างว่าถูกละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กขอให้ส่งตัวเด็กซึ่งถูกพาตัวมาหรือกักตัวไว้ในประเทศไทยกลับคืนถิ่นที่อยู่ปกติ เป็นแห่งสุดท้ายของเด็กในต่างประเทศก่อนถูกพาตัวมาหรือกักตัวไว้ หรือกรณีผู้อ้างว่าถูกละเมิดสิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็กในประเทศไทยขอใช้สิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็ก และเกี่ยวกับการขอความช่วยเหลือไปยังต่างประเทศเพื่อขอใช้สิทธิในการควบคุมดูแลเด็ก และขอใช้สิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็กในต่างประเทศ

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๖ มาตรา ๑๗ และมาตรา ๑๘ แห่งพระราชบัญญัติความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่งเกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็ก พ.ศ. ๒๕๕๕ ผู้ประสานงานกลางจึงออกระเบียบ ดังต่อไปนี้

ข้อ ๑ ระเบียบนี้เรียกว่า “ระเบียบของผู้ประสานงานกลางว่าด้วยการให้ความช่วยเหลือและการขอความช่วยเหลือตามกฎหมายว่าด้วยความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่งเกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็ก พ.ศ. ๒๕๕๖”

ข้อ ๒ ระเบียบนี้ให้ใช้บังคับตั้งแต่วันถัดจากวันประกาศในราชกิจจานุเบกษาเป็นต้นไป

ข้อ ๓ การให้ความช่วยเหลือและการขอความช่วยเหลือตามกฎหมายว่าด้วยความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่งเกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กให้ดำเนินการตามที่กำหนดไว้ในระเบียบนี้

## หมวด ๑

## การให้ความช่วยเหลือแก่ต่างประเทศ

## ส่วนที่ ๑

## คำร้องขอให้ส่งตัวเด็กกลับคืน

ข้อ ๔ คำร้องขอความช่วยเหลือของผู้อ้างว่าถูกละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กหรือของผู้ประสานงานกลางจากต่างประเทศ เพื่อให้ผู้ประสานงานกลางให้ความช่วยเหลือตามกฎหมายว่าด้วยความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่งเกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กจะต้องมีข้อมูลรายละเอียด และเอกสารหลักฐานดังต่อไปนี้

## (๑) เด็ก

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด ถิ่นที่อยู่ปกติแห่งสุดท้ายก่อนถูกพาตัวมาหรือกักตัวไว้ ใบทะเบียนคนเกิด หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

## (๒) มารดา

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด สัญชาติ อาชีพ ถิ่นที่อยู่ปกติ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

## (๓) บิดา

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด สัญชาติ อาชีพ ถิ่นที่อยู่ปกติ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

## (๔) วัน เดือน ปี และสถานที่สมรส ใบทะเบียนสมรส (ในกรณีที่มี) ของมารดาบิดา

(๕) บุคคล สถาบันหรือองค์กรอื่นใด ผู้ร้องขอความช่วยเหลือ (ต้องเป็นผู้ใช้สิทธิควบคุมดูแลเด็ก โดยแท้จริงก่อนเด็กถูกพาตัวมาหรือกักตัวไว้)

ชื่อและนามสกุล สัญชาติและอาชีพของบุคคลผู้ร้องขอ ที่อยู่ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) ความเกี่ยวข้องกับเด็ก ชื่อและที่อยู่ของทนายความหรือที่ปรึกษากฎหมาย (ในกรณีที่มี)

## (๖) บุคคลผู้ถูกกล่าวหาว่าพาตัวเด็กมาหรือกักตัวเด็กไว้

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด (ในกรณีที่ทราบ) สัญชาติ (ในกรณีที่ทราบ) อาชีพ ที่อยู่แห่งสุดท้ายที่ทราบ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

## (๗) ที่อยู่ของเด็กที่น่าเชื่อว่าถูกพาตัวมาหรือกักตัวไว้และบุคคลที่น่าเชื่อว่าเด็กไปอยู่ด้วย

## (๘) บุคคลอื่นซึ่งอาจให้ข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับแหล่งที่อยู่ของเด็ก

## (๙) วัน เดือน ปี เวลา สถานที่ และพฤติการณ์ในการพาตัวเด็กมาหรือกักตัวเด็กไว้โดยมิชอบ

## (๑๐) เหตุผลทางข้อเท็จจริงและข้อกฎหมายที่สนับสนุนคำร้องขอ

## (๑๑) คดีแพ่งเกี่ยวกับสิทธิควบคุมดูแลเด็กที่อยู่ในระหว่างการพิจารณาของศาล (ในกรณีที่มี)

(๑๒) ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด ที่อยู่ และหมายเลขโทรศัพท์ของผู้รับตัวเด็กกลับคืน

## (๑๓) ข้อเสนอเกี่ยวกับการเตรียมการในการรับตัวเด็กกลับคืน

(๑๔) สำเนาคำพิพากษาของศาลหรือสำเนาคำวินิจฉัยชี้ขาดขององค์กรอื่นหรือความตกลงเกี่ยวกับสิทธิควบคุมดูแลเด็กหรือสิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็กที่รับรองความถูกต้อง (ในกรณีที่มี)

- (๑๕) หนังสือรับรองหรือคำให้การเป็นหนังสือเกี่ยวกับกฎหมายที่ใช้บังคับ
- (๑๖) ข้อมูลเกี่ยวกับภูมิหลังทางสังคมของเด็ก
- (๑๗) หนังสือมอบอำนาจให้ผู้ประสานงานกลางดำเนินการแทนผู้ร้องขอหรือแต่งตั้งผู้แทนเป็นผู้ดำเนินการแทนผู้ร้องขอ
- (๑๘) เอกสารหลักฐานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง
- ข้อ ๕ คำร้องขอจะต้องระบุวัน เดือน ปี และสถานที่ที่ทำคำร้องขอ พร้อมลงลายมือชื่อและ/หรือประทับตราของผู้ประสานงานกลางผู้ร้องขอหรือผู้ร้องขอ
- ข้อ ๖ คำร้องขอและเอกสารประกอบคำร้องขอดังกล่าวจะต้องทำเป็นภาษาของประเทศผู้ร้องขอและต้องทำคำแปลเป็นภาษาไทย หรือในกรณีที่ไม่สามารถทำคำแปลเป็นภาษาไทยได้ให้ทำคำแปลเป็นภาษาอังกฤษ

## ส่วนที่ ๒

## คำร้องขอใช้สิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็ก

ข้อ ๗ คำร้องขอความช่วยเหลือของผู้อ้างว่าถูกละเมิดสิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็กหรือของผู้ประสานงานกลางจากต่างประเทศ เพื่อขอให้ผู้ประสานงานกลางให้ความช่วยเหลือตามกฎหมายว่าด้วยความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่งเกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กจะต้องมีข้อมูลรายละเอียด และเอกสารหลักฐานดังต่อไปนี้

## (๑) เด็ก

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด ถิ่นที่อยู่ปกติ ใบทะเบียนคนเกิด หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

## (๒) มารดา

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด สัญชาติ อาชีพ ถิ่นที่อยู่ปกติ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

## (๓) บิดา

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี และสถานที่เกิด สัญชาติ อาชีพ ถิ่นที่อยู่ปกติ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

## (๔) วัน เดือน ปี และสถานที่สมรส ใบทะเบียนสมรส (ในกรณีที่มี) ของมารดาบิดา

(๕) ผู้ร้องขอความช่วยเหลือ

ชื่อและนามสกุล สัญชาติ อาชีพ ที่อยู่ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) ความเกี่ยวข้องกับเด็ก ชื่อและที่อยู่ของทนายความหรือที่ปรึกษากฎหมาย (ในกรณีที่มี)

(๖) สถานที่ที่เชื่อว่าเด็กอยู่ในปัจจุบัน

(๗) บุคคลผู้ถูกกล่าวหาว่าละเมิดสิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็ก

ชื่อและนามสกุล วัน เดือน ปี สถานที่เกิด และสัญชาติ (ในกรณีที่ทราบ) อาชีพที่อยู่แห่งสุดท้ายที่ทราบ หลักฐานทะเบียนบ้าน หนังสือเดินทางหรือบัตรประจำตัวประชาชน (ในกรณีที่มี) รูปพรรณและรูปถ่าย (ในกรณีที่เป็นไปได้)

(๘) บุคคลอื่นซึ่งอาจให้ข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับแหล่งที่อยู่ของเด็ก

(๙) พฤติการณ์เกี่ยวกับการละเมิดสิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็ก

(๑๐) เหตุผลทางข้อเท็จจริงและข้อกฎหมายที่สนับสนุนคำร้องขอ

(๑๑) คดีแพ่งเกี่ยวกับการใช้สิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็กที่อยู่ในระหว่างการพิจารณาของศาล (ในกรณีที่มี)

(๑๒) ข้อเสนอเกี่ยวกับการเตรียมการในการใช้สิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็ก

(๑๓) สำเนาคำวินิจฉัยหรือความตกลงเกี่ยวกับสิทธิควบคุมดูแลเด็กหรือสิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็กที่รับรองความถูกต้อง

(๑๔) หนังสือรับรองหรือคำให้การเป็นหนังสือเกี่ยวกับกฎหมายที่ใช้บังคับ

(๑๕) ข้อมูลเกี่ยวกับภูมิหลังทางสังคมของเด็ก

(๑๖) หนังสือมอบอำนาจให้ผู้ประสานงานกลางดำเนินการแทนผู้ร้องขอหรือแต่งตั้งผู้แทนเป็นผู้ดำเนินการแทนผู้ร้องขอ

(๑๗) เอกสารหลักฐานอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้อง

ข้อ ๘ คำร้องขอจะต้องระบุ วัน เดือน ปี และสถานที่ที่ทำคำร้องขอ พร้อมลงลายมือชื่อและ/หรือประทับตราของผู้ประสานงานกลางผู้ร้องขอหรือผู้ร้องขอ

ข้อ ๙ คำร้องขอและเอกสารประกอบคำร้องขอดังกล่าวจะต้องทำเป็นภาษาของประเทศผู้ร้องขอและต้องทำคำแปลเป็นภาษาไทยหรือในกรณีที่ไม่สามารถทำคำแปลเป็นภาษาไทยได้ให้ทำคำแปลเป็นภาษาอังกฤษ

ข้อ ๑๐ การใช้สิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็กจะต้องดำเนินการตามหลักเกณฑ์ วิธีการ และเงื่อนไขที่ผู้ประสานงานกลางกำหนดตามที่เห็นสมควรในแต่ละกรณี โดยคำนึงถึงข้อเสนอเกี่ยวกับการเตรียมการในการขอใช้สิทธิดังกล่าว ความเห็นของผู้ใช้อำนาจควบคุมดูแลเด็ก การปกป้องเด็กมิให้ได้รับอันตราย และความเป็นธรรมต่อผู้มีส่วนได้เสียทุกคน

หมวด ๒  
การขอความช่วยเหลือไปยังต่างประเทศ

ส่วนที่ ๑  
คำร้องขอให้ส่งตัวเด็กกลับคืน

ข้อ ๑๑ คำร้องขอความช่วยเหลือของผู้อ้างว่าถูกละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กเพื่อให้  
ผู้ประสานงานกลางให้ความช่วยเหลือตามกฎหมายว่าด้วยความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่ง  
เกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กให้นำความในข้อ ๔ ถึงข้อ ๖ มาใช้บังคับโดยอนุโลม

ส่วนที่ ๒  
คำร้องขอใช้สิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็ก

ข้อ ๑๒ คำร้องขอความช่วยเหลือของผู้อ้างว่าถูกละเมิดสิทธิในการพบและเยี่ยมเยียนเด็ก  
เพื่อให้ผู้ประสานงานกลางให้ความช่วยเหลือตามกฎหมายว่าด้วยความร่วมมือระหว่างประเทศในทางแพ่ง  
เกี่ยวกับการละเมิดสิทธิควบคุมดูแลเด็กให้นำความในข้อ ๗ ถึงข้อ ๑๐ มาใช้บังคับโดยอนุโลม

ประกาศ ณ วันที่ ๒๕ กันยายน พ.ศ. ๒๕๕๖

จุลสิงห์ วสันตสิงห์

อัยการสูงสุด

ผู้ประสานงานกลาง